

## مدیر کل

جلال الدین الحسینی مؤیدالاسلام  
صاحب انتیاز روزنامه هفتگی  
و یومیه (حبل المتنین)

طهران خیابان لاهه زار  
نام مدیر میرزا سید حسن کاهانی  
دییر اداره اقا عیین کاهانی

خبر از روزهای جمعه همه روز  
طبع و توزیع میشود

# حبل المتنین

۱۳۲۵

طهران

قیمت اشتراک سالیانه	
طهران	۳۰ فران
ساختمان داخله	۲۵ فران
روضه و فلکاز	۱۰ هزار
مایر مالک خارجہ	۳۰ هزار
تهران (قیمت یک نسخه)	۴۰۰
در طهران حدوداً	۱۰۰
ساختمان ایران	۱۰۰
قیمت اعلان مطربی	۱۰۰
دور فران امت	۱۰۰

روزنامه یومیه میزبان اخباری تجارتی علمی ادبی و اخلاقی

با امضا قبول و در انتشارش اداره آزاد است

شنبه ۲ شوال المکرم ۱۳۲۵ هجری قمری و ۲۳ ابانماه جلای ۸۲۹ و ۹ نومبر ۱۹۰۷ میلادی

## مهمترین وظایف کابینه

امروز مهمترین مشاغل و لازمهین کارهای این کابینه جدید که صرف وقت و کمال وقت در اعمال واجراء آن لازم است بقیبده ما دو امر است که استحکام امر مشروطیت و نیک نامی در انتظار داخله و خارجه و ترضیه خاطر مای اشتبه و آسایش این در بای ملاطمه منوط و موقوف بر آن دو است (اول) تنظیم داخله که گردن کشان و اشاره حد خود بداقت و بای از کایم خود بیرون فسند متعرض این و آن و پر امون ایذاء پر و جوانز نکر دند در دائرة آزادی شخصی دو زند و مصدر ایذاء و اذیت خاق نگردند — امروز چنین که مارا در انتظار خارجه بد نام کرده و مورد طعن و تمسخر اجانب ساخته همان اختلال نظم داخله مملکت است که محتدل است بهمنی از دور تماشا کنندگان حمل بر عدم لیاقت و خدا نخواسته تجیب نبودن این ملت نمایند اما ما که در کار هستیم و از بطون و حقابق مملکت خود اطلاع کامل داریم میدانیم که این ملت چنان از سایر ملل عالم عقبتر نیست و حرکاتیکه دال بر شرارت و عدم نجابت باشد از طبقه عوامی صادر نمیگردد عیب کار در جای دیگر است ربطی بعما مه ندارد هر چه بادا باد کچ می نشینم و حرف راست میز نم اکر بطاق ابروی دلبر یا بزال یار بر خوره نقلی نیست علی الله کفتنی و باید گفت ، ما که دل بر دریا زده ایم و آبرا از سر گذرا نیم دو تا هم روش هر چه میشود بشود این زندگی نیست ما داریم بگذرید شاید بواسطه اینحر فها مارا آسوده گنند و از شم و غصه خلاص نمایند —

خوب حالا ماید حرف راست زده میز نمیم :  
در ازمنه سابقه چندین قوه استبدادی بود که برای این ملت بدیخت لوازم ایزاع و اضرار را فراهم مینمودند یکی استبداد دولت و دولتیان بود که اقوی از هر استبداد بود و در همین عنوان داخل بود اعماق وزرگان مملکت گردید هر شهر سمت تشخیص و ریاست داشته اکثر اوقات مصدر مهام ولایتی بودند مانند قوام الملک در شیراز و شیراز مالک دریزد و سردار منصور و امثالش در کیلان و وکیل در اردبیل که این دسته اگر چه جنبه ملی داشتند و دولت اغلب از راه الجاء بدان وزارت ولایت ولایات خودشان را داده دخیل در استبداد و با ظلم جان اله میکرد باز خالی از انتقام دولتی نیز نبودند

(دوم) استبداد روحا نانی بود که نسبتی علم و علوم و متألبین بدمین ایاس بسا اوقات بمعنی از آنان در و لایات قوت یافته خلق را صدمه زده و اموال ناس را بامانی مختلفه میکر فتنه این دسته کامی خانه خود را پناهگاه مقصرين و مجرمین ساخته هر کس حرکت ناشایستی را مرتكب میشد و حکومت محض جلب نفع با استقرار ظلم در صدد استقرار ظلم در صدد گرفتن و سیاست نمودن برمیامد فورا راه خانه اقا را پیش میگرفت و به محض ورود مصدق (من دخله کان آتنا) ظاهر میشد و بالینه یکمانته آذانین خدمت میکرده انسان بود و انسایت را از دست نمیداد زحمت را پاداش میکرد و در هزار مورد تلاطف مینمود کامی با حکوم معاشات گردید مسئله تقسیم را مطرح میگردند و هر چه عاید میشد آقا و حکومت بالسویه قسم مینمودند زمانی بایکدیگر خصوصت گردید و در صدد تخریب یکدیگر برآمده هرگدام دسته از ملت را بست خود گشیده در

هلوق دیده ذره از فضاحت و وفاخت فرو گذار نمیکنند  
لا جرم شهرها بی نظم و راهها نامن میگردد تر کمان  
از استرایاد. حرکت کرده صفت خرامانرا غارت  
مینمایند چنانکه از راپور تهای تلگرافی دیروز معلوم  
میگردد :

از جمله راپورتها اند، ترکان بمدن مس سبزوار  
و بخته جمعی راکشته و جمعی رالاسیر کرده بردند.  
ایضا بقیره فردین و بخته شست نفر را کشته و با سارت  
برده، و از تر کمان نیز بیست نفر کشته شده است —  
ایضا هفیع آباد چوبی قریب هفتاد نفر اسیر و مقنوز است  
زوار در میان دشت دو کاروان سرا سر گردان و نظر  
مرکب لشته اند — مساوین و زوار ازدوا طرف  
در سبزوار و لیشاور مuttle و راهها بذابت —

حال که این کاینه تشکیل شده، مجلس و مجلسیان  
دانستند ضعف دولت موجب ساب و رت از قوه مجریه  
میگردد و این سلب قوت باعث تجزی اشاره و لواط  
و بعضی عالم نمایان گشته سر بالفضاح و رسوانی بار  
میساورد. و بنا بر این هست خود را صرف تقویت کاینه  
و حمایت از هیئت وزراء نمودند و وزرای نیز از روی  
جهود و جد در صدد اصلاح برآمد و بواسطه مقبولیتی  
که در انقلار ملت درند و اطمینانیکه ملت بدآنها ظاهر  
میکنند برکار خود تایک درجه مساط شده اند بر آنها در  
اول مرحله و نجف و لازم است که این فضیحت اغتشاش  
داخلی را وفع کنند. ظهر مالک را چون دریای محیط  
پاسفیل آرام و ساکن گرداند روا کنار بگذارید و  
تعاریف را از میانه بردارید هر کس برد ملت و مملکت  
میخورد مصدر خدمت نمایند در کمال سرگرمی هر جا  
اندک فتنه است. خاموش سازید نمایز که جمهالشاد حن  
یکندر گدم کشت و خبری نشد فردا ده تن و پیش فردا  
صد تن و هزار تن میکشد، گذشته از همه مراتب  
هر کار، ظهر خله آراسته و خلم داخله برقرار باشد اگر  
تمام دول عالم جمع عوند محل است بتواند یکندم  
بعانه میخواهد ولئن امانت تامه حاصل باشد فلاں سلیمان  
هر چه داد بزند بخرج کسی نمیرود و احمدی گوش  
نمیدهد، بله وزراء مستول نظم ایرانند اگر نظم  
ندهند و خدا نخواسته سکنه بر وطن و ارد شود  
و بر مردم معلوم گردد که این بد بختی از  
تمام و سنت و زراء بود دیگر واضح است چه  
خواهند کرد و عاقبت هما چگونه خواهد شد و  
عذری ندارید و نمیتوانید کم حالی را دلیل عدم تنظیم  
قرار بدهید زیرا که مجلس امروز متوجه نسام سکان

ملک فتنه و فساد بریا مینمودند، حکومات نیز محض  
پیشرفت مقاصد و قوت استبداد خویش در میانه روحانیان  
نفره ایستاده آنرا بچندین قسم مینمودند ( مقصود  
علماء سوء جهال متلب بلباس علمند نه علماء حقه الهیه  
که منز هند از موقت نسانیه ) ( سیم ) طبقه  
ارازل و اشاره به باصلالح اوضی و سرجنیان میگویند  
این فرقه کاهی مستقل کوس ( لمن الملک )  
زده بر پیوستین حلق افتاده، مباشر اعمال ناشایست میشوند  
و اغلب طبع این کروه مثل دووره اول نیست انقدرها  
پای بند بدخل زیاد نیستند لکه حرکانشان از روی رزالت  
است چنانکه هر کجا امردی دیدند یا عورتی را قنمای  
یافتد پیرامون ساب ف. کوس میگردند و در شبها بوانطه  
آشاییدن یک چر عه قدره کنیده و در گوچه و برقن  
هیاهو میافستند تعره میگشند و زخم میزند حلا نمیگویند  
آن دو طبقه مطلقاً دست نهادی بناموس خلق در آز میگردند  
لکن بین رسوانی و افصاح بود کار رزیر جلی گردد  
در ظاهر لبرای خشک بیندختند و بین سبب این دسته  
در اظمار بذات شده کوس رسوانی زدند و کای درینه  
یکی از دو فرقه اول یعنی توکر آقا نایب در حانه  
حکومت یا فلان اعیان شهر کشته بهش و بعده افر  
فائدہ بیورند — روئناء ایلات و عشایر و قطاع اطراف  
نیز داخل در این فرقه اند

از تمارس این مساقمه بین حالت تعادلی پیدائند. بود  
که شید، بحال جسمی بود که در بین دو قوه جازبه  
و لعل شود بحسب ظاهر مملکت آرام و در حال سکون  
بود و در بطن مردم در زیر شر ولى با یافته هر فرقه  
از دیگران ملاحظه داشت و تاجی کتر ظلم و اجحاف  
میگرد یک قوه نیز در جانب دولت بود که اشاره و  
الواط را جلو گیری نموده نمیگذشت زیاد از حد خود  
تحاطی نمایند اما حانیه این قوه از دولت سلب شده  
پلکه استبدادش بکلی تمام گردیده است و عانه ملت ع. و ما  
و مجلس مقدس خصوصاً نمیگذارد قدمی بر خلاف  
بردارند و متصل با چهار چشم مرقب اعمالشان هستند  
و بعضی اوقات اتفاق میافتد که دولتیان اگر حرف حقی هم  
دارند پایه ایل میگردند میخون سعدالسلطنه مان دو فرقه دیگر و در  
بعضی نقاط اعیان ولایات نیز چندان بجهود لشمه بلکه  
قوه مقابله که مانع از قوت شان بود بکلی مددوم گردیده  
پس مطلق العنان و حلیم العنان بر جان یکمیشت فاس  
افتاده کاهی حکومت را چندان زخم میزند که روح  
سلیمان میگند زمانی از شهرش خارج نموده و دیری  
چنان ییکارش میگند که قدرت بر اجراء جزئی امری ندارند  
چنانکه در اصفهان نموده اند فرقه سیم نیز دنیا را

که هیئت مرکب از استبداد تبریز در لباس مشروطه خواهی و وطن پرستی و ملت دوستی که برخی نقوت صفت و فرا به اردبیل آنده یک کرور مخلوق حذرا مفهوب و مقهور حاتین دولت و ملت نموده اند و شرم نکرده در جریده انجمن تبریز چهما اشتعه دده اند عموم آهار اردبیل معتقد بودند برایش هیئت مملحه عواما و جناب شیخ خصوصا ز کردهای بدخدود هرمنه شده در مجلس تبریز خصوص در اجمن مقدس با بعضی عذرها متشر خواهد شد ولی معلوم شد این شیخ پاک دان ابدأ بروز و سخیر و يوم مدار قائل نیست و از محکمة عدله الهی باکی ندارد اعم از سایر مفتریات و تهمات هر کس شخص خدا برست و وطن دوست و دولت و ملت خواهند شد و سر کرور ایرانیان را با این کامات متزلزل فرمی نمایند (که اموار و اجناس کبه و استانی بازار اردبیل یکره بینمارفه) صبحان الله عجب خوش فطرت است این شیخ چکوه ایز دروغ بین را در آن مجلس محترم بزان آورده باجه جرمت و جارت این بهتان عظیم را ظاهرا کرده اعفنه محترم تاجر مقدس تبریز چراستویش فرمودند چریمه فریده انجمن چکونه این بیان وحشت افزارا درج روزنامه فرمودند آیینهین آنکاری دروغ و افترا را توان گفتن و شنیدن یا نوشتند یا در جراید درج نمودند در حالتیک یک تومنی سهل است یک وزنی از بازار اردبیل به یه ما زمانه نیلا دو کرور تومن مال واجناس بازار را می توان باحریفت فاراج شد و انمود گردن تحقیق و بحث شدن خونها و سوخت حانمانها و فجاه کردن زنها که بزینات شیخ در جریده ثبت شده شاید فی الجمله دشوار شود ولی این یک فقره تحقیق یه ما و لئن اموال بازار یکسر مخلی آمان است گذشت از قامه صایر ادله و برآینه همه روزه از تجار و کبه اهالی اردبیل و تبریز میانند و يومه کاروان مال تجارت از اردبیل به تبریز وارد میشوند چرا نمیر سید چرا تحقیقات نی فرمائید مکر مملکت ما مشروطه نیست که مشروطه عزیز ما ایرانیان نیست مکر شریعت مقدس ما مستند به قرآن نیست مکر در قرآن مجید الہی جل جلاله ما حکم شده (یا ایها الذين آتیوا اذناجهم فاقتبوا فتینا ان تصبیوا قوما بجهة الله فتصبحوا علی ما فعلتم فادین) هر کاه فاسقی آمده بشما خبری میاورد باید تین نساید مبادا قومی را از روی جهالت صدمه برسد اتفاق بالمال خود نام میشوید کدام خبر دروغ بالآخر از اینکه این شیخ اموال بازار اردبیل را یکره یه ما رفته میکوید و در جریده ملاده انتشار نمیدهد کدام مصیت

اینهاست و همه کس از احکام قدسه افر تعکین دارد و مجلس هم فوق العد از شما تقویت و حمایت نیکد؛ پس باید بخت و سور بکار بجهیز و هر کس از علی و دانی سر موئی از حد خود تخطی مینماید لوراً مجازات بدھید مملکت بتصرف و نواضع این نمیشود حکومت اجباری لازم است به بینید شش مام قبل بلکه گزیر صدر اعظم و وزیر داخله ارالله مسیو کامانسو چه قسم در جلو اهالی جنوب که سر باختاش در آورده بودند ایستاد و بضرب قوه نظامی و پلیس هم را ذلیل و زیون ساخت و جدا حکم اکید صادر نمود رؤسای عورش را دستگیر نمایند، امروز وظیفه شما است که بهر شکل هست از ترکمان جلو گیری نمایند و مردان کار آزاده را کار و اداره چرا باید مثل شاهزاده عین الدوی آدمی در گونه دمکد و بلشیزد و در این احاطه الرجایی بیکار باشد؟ (قیه دارد)

## (مکرور دلخواه از آستانه)

قدامات مضره هیئت (نهضه) مأمور اردبیل را که همه بر حلایق مسلک مقدم مشروطه در اردبیل از ایشان بظاهر و بروز رسید و یدکار تاریخی ماند تخریب تمام بوسایل چراید محترمه اشاعه بهم تاریخی مشروطه نمودند و ندانند که این هیئت وارد از تبریز بعد لول کریبه (فسروه بشمن بخ دراهم مددود) یوسف عزیز مشروطه را در این قطه اهم چه طور از زان فروخته اند این حقیق را چکونه محو و اخون استبداد را باجه لطایف حیل ایجاد کرده اند تا صریق سایرین نشود و مثل این بلا را در سایر بلاد بر سر مشروطه خواهان نیاورند

## (بامدعی مکوید اسرار عشق و متنی)

(نایو خبر بیدرد در عین خود پرستی) حالا عنوز مشکل است که پرده از روی کار بردارم و اسرار مکتوته را بکارم و جزء بجزء اعمل و حرکات ایشان را بشمارم و شرح بدhem (من لای عشق میزنم این کار کی کنم)

وای بنیات جناب شیخ اسماعیل یکی از اعضاء هیئت بودند در جاده فریده تبریز تدوشماره ۱۴۳ این بشهده را من بای (ملا یدرک که لا یترک که) مجبور نمود قلمی بردارم و این چند کلمه از حمیت بدhem و از مدیر وشن ضمیر روز نامه مبارکه جبل المتن طهران مستدعی شوم که بمحض خدمت به ابناء وطن عزیز و بتشخیص حق و باطل در جریده فریده درج فرمایند تا عموم هموطنان محترم دقت فرمایند و بدانند

از شب رفته در منزلهای خود حاضر یزدیرانی دوستانه  
مدعون و واردین خواهد بود  
روز جمعه هم که نطبیل عمومی است و باکرهای  
عقب افتاده ایام دیگر رسیدگی خواهند کرد و وظایف  
وزارت‌خانها باید مخلوط به مدیگر شده هر کاری بمرگ  
دجوء شود و معلوم است که برای یزدیر قلن مطالب فوری  
هیچ‌گونه مانع خواهد بود

## ( رابورت از لکورد )

چند روز قبل مشهوری باقی نام باملا محمد کاچ، بن  
بواسطه نیه زدادن کاچ، عداونی پیرامیده را از آشیانه علی اکبر  
را پشتی به بعضی وسائل حکمی صادر میدهاده اه ملا  
محمد حصار خان اشرا در مرگ عام بنا کرده و باید خراب  
شود و بعد از اجازه ازدیر دفتر تمام حصار خانه ملا  
محمد را زیر وزیر میکند و شرارت اوقاع العاده مرتکب  
میشود — بعد از تحقیقات زیاد و اجتماع تجار و کسبه  
معلوم شد ملا محمد تجاوزی نکرده و این حرکات هنینج  
محض چند قرص کاچ، وده حالیه در گفتگو هستند  
محتمل است مفسدۀ بزرگی برای شود

## ( تلگرافات خارجه )

از لندن سلطان اسپانیول با ملکه در روز سه شنبه  
آینده بعزم ملاقات دوستانه با اعلیحضرت ادوارد بجز از  
جنگی مخصوصی نشسته عازم امگاهستان خواهند شد  
رئیس جمهوری امریکا اجازه اعلان داده اند که  
دوسته سفاین جنگی امریکا در ۲۶ دسامبر با فیانوس ساکن  
حرکت خواهند نمود وزیر خارجه امریکا با مذیر کیم  
ژاپون مقیم واشنگتن بعد از عذری مشاوره در این مخصوص  
مالاچه رایشان براین قرار گرفت که با روابط دوستانه  
دولتین حرکت سفاین جنگی با هدود مناقصی ندارد

از لندن بحران مالیه و تجاری که در با تکهای  
امریکا حاصل شده بود رو به بهبودی است و عنقریب  
بر طرق میشود زیرا که از ممالک امریکا جنوبی و اوروبا  
طلا وارد می‌نماید روسوات رئیس جمهوری وزیر مالیه  
و سایر امنی امور مالیه را از جلو کیری و اقدامات  
که در رفع بحران واقعه و حفظ اعتبار باشکهان و مدنده  
کتبی تبریث و تهنیت کلفته است

از لندن تلگراف و اسله از بطریزبورغ حکایت  
میگند که بنا بر اخباریکه از تاشقند رسیده زلزله عظیمی  
در ۲۱ ماه واقع شده و یک قسمی از کوه که در  
مجاورة شهر قراطاق در بخا را بوده فرو ریخته و  
کله اهالی که بازده هزار نفوس میباشد در زیر کوه  
مانده اند

## ( حسن الحسینی الكاثانی )

بالآخر از این که بواسطه ایجاد انجمن مرکب از استعداد  
در اردبیل گه محتکرین را در اینچن عضو قرار داده  
یک گروه ضعفای بیدست وی پسر دایره اردبیل و مشکین  
و طالش و غیره را به خاک مذلت نشانده کدام حقارت  
والا از اینکه جمعی مهر بن اصناف هفتاد ساله مشروطه  
پرست اردبیل را با یکنفرز به حضرت رسول‌علی‌الله‌علیه‌والله  
به چنگال حاکم اردبیل داده در ذارین قاله اردبیل سه  
ساعت تمام بایست و چهار نفر فرانش چوب کاری و  
زنگین و حسن و نوزده و وزن توپیف نموده و به انجمن  
قدس تبریز تلگراف میله‌ایند که اینما اغار و اقطاع  
الطريق بودند از تبریز انجمن قدس تلگراف می‌گزند  
آن سید مظلوم محبوس را همان خودتان به تبریز بیاورید  
طفره میزند که میادا سق هیئت را مواجهها ابراز نمایند  
و از سید مظلوم خان می‌کیرند که آن مدت دو ماه به  
جائی حرکت نه نمایند میادا در مرکز عالیه نظم‌آلات  
خود را حضورا بکند با کمال نظم از حضور مدیر جریده  
فریده حبل‌المتنی مستدعی هست این عربیه را مخصوص  
به خاطر جد اطمین در روز نامه مبارکه ثبت فرمایند و  
از عدم روز نامه نکاران اسلام پرست وطن مقص نیز  
استدعا می‌کنم ثبت جراید مبارکه فرمایند که عموم اهالی  
وطن ملتفت بشوند که شیخ اسماعیل مخصوصاً از حق  
گذشته و بنای حق قلوب اهلی را متوجه کرده و این اند  
متعهد صحت این عربیه و سق اظهار مشارکیه مذکوم  
( خوش بود که مهوك تجریه آید به بیان )

( تامیه روی شود هر که در او غمی باشد )  
زیاده جسارت است ( من الاقل السادات سید محمود )  
( سید محمد زاده مقیم اردبیل )  
— ( اوقات وزراء ) —

( از قرار اطلاع‌یکه از کابینه وزراء حاصل شده )  
جون یکی از عمدۀ شرایط نظم کار نیمین ساعت  
و تنظیف اوقات است وزارت‌خانها اوقات خود را از قرار  
ذیل تقسیم و تقسیم گرده اند در ذیل این ورقه برای اطلاع  
عموم زحمت میدهیم  
ایام هفته را باستثنای روز دوشنبه و روز جمعه  
از دو ساعت يظهر مانده نادبیرون مانده وزراء نظام  
دروزارت‌خانها حاضر برای یزدیر قلن مطالع اشخاصی که  
کار دارند حاضر خواهند بود بند از دو بیرون مانده هم  
غالبا در مجلس محترم شورای ملی و مجلس مشورت  
وزراء و مطالعه در مهمات اور حضور واشنگل خواهند  
داشت و با بتوسطه شبهه موقع ملاقات و کارهای منفرجه  
که باشدحتما دروزارت‌خانه امتحان و مجری شود خواهد بود  
روز دوهنده هم یک ساعت بعد از طهر نایک ساعت  
( طهران — مطبوعه « فاروس » )